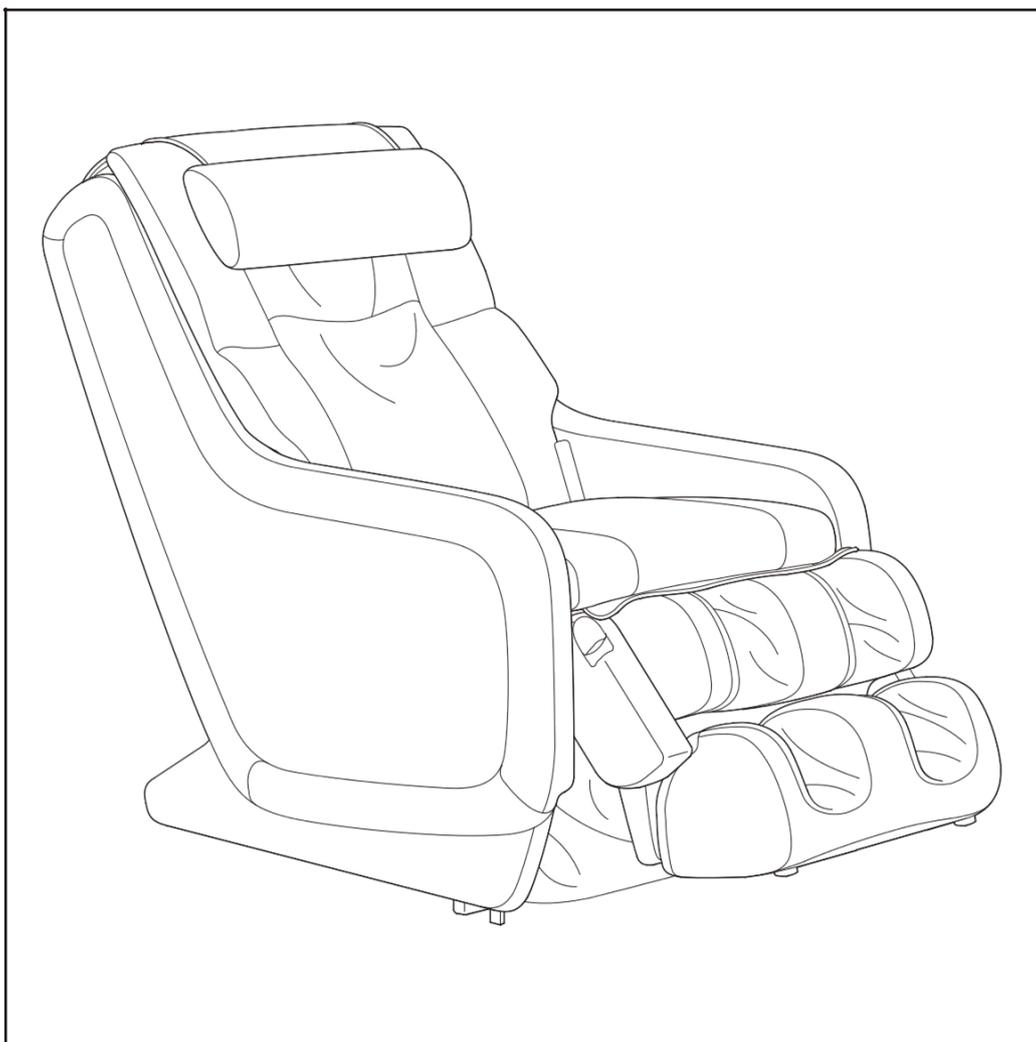


MASSAGESESSEL

AT-650 Bedienungsanleitung

ENG

DEU



Vielen Dank für den Kauf des AT-650 Massagesessels. Vor Beginn empfehlen wir, die Bedienungsanleitung vollständig zu lesen, nicht ausschließlich aus Sicherheitsgründen, sondern auch für die korrekte Benutzung der Massage.

Bitte bewahren sie die Bedienungsanleitung gut auf, nachdem Sie sie vollständig gelesen haben.

INHALTSVERZEICHNIS

Warnungen und Gefahrenhinweise.....	2
Beschreibung und Funktion der Bauteile (AT-650).....	5
Beschreibung und Funktion der Bauteile (Fernbedienung).....	6
Vor dem Start (Einrichten des Massagesessels).....	7
Fußablage und Rückenlehne.....	8
Schulterposition einstellen	9
Fußablage einstellen	9
Automatikprogramme.....	10
Manuelles Programm.....	10
Fuß- und Wadenmassage.....	11
Abschaltautomatik.....	11
Nach Gebrauch.....	11
Während dem Gebrauch.....	11
Produktpflege.....	11
Fehlerbehebung.....	12
Recycling.....	13
Datenblatt.....	14

Bitte lesen Sie vor Benutzung aufmerksam diese Bedienungsanleitung.

WARNUNG: Nur für den Hausgebrauch. Lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise aufmerksam, um die Gefahr eines Unfalls, oder einer Verletzung zu minimieren.

- Personen, die
 - a) an einem bösartigen Tumor leiden
 - b) an einem Herzfehler leiden
 - c) schwanger sind
 - d) Ein Rückenleiden, aufgrund einer Verletzung oder eines Unfalls haben sollten vor Benutzung des Massagesessels unbedingt einen Arzt konsultieren.

- Benutzen Sie den Massagesessel nicht in feuchten oder staubigen Räumen
- Der Massagesessel sollte nur bei einer Raumtemperatur von 5°C – 40°C verwendet werden.
- Stellen Sie sicher, dass alle Schalter auf „OFF“ stehen, bevor sie das Stromkabel an die Steckdose anschließen
- Benutzen Sie keine ungeeigneten Zubehörteile. (Im Zweifel fragen Sie beim Händler nach).
- Stellen Sie den Hauptschalter unten links auf „OFF“, wenn der Sessel nicht benutzt wird.
- Falls Sie einen Defekt feststellen, nehmen Sie das Gerät umgehend vom Strom.
- Fühlen Sie sich unwohl während Sie den Massagesessel benutzen, konsultieren Sie bitte einen Arzt und beenden Sie die Massage.
- Haben Sie einen Stromausfall, stellen Sie den Hauptschalter auf „OFF“.
- Sie sollten den Sessel nicht länger als 15 Minuten am Stück benutzen.
- Falls der Sessel Wasser ausgesetzt wird und die Gefahr eines Wasserschadens besteht, stellen Sie umgehend den Hauptschalter auf „OFF“ und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose. Kontaktieren Sie vor Wiederbenutzung Ihren Händler.
- Halten Sie Ihren Massagesessel sauber und frei von Feuchtigkeit.
- Dieses Gerät hat eine beheizbare Oberfläche. Personen, die sehr hitzeempfindlich sind, müssen bei Benutzung besonders vorsichtig sein.

Für alle geerdeten, kabelgebundenen Produkte:

Erdungsanweisungen

Das Gerät muss geerdet sein. Falls es zu einer Fehlfunktion kommen sollte, leitet die Erdung den Strom vom Benutzer ab. Dies verhindert die Gefahr eines elektrischen Schocks. Dieses Produkt ist mit einem Stromkabel ausgestattet, das ein Erdungskabel integriert hat. Der Stecker muss an eine ordnungsgemäße Steckdose mit einer Erdung angeschlossen werden, um allen Sicherheitsstandards zu genügen.

WARNUNG

Unsachgemäßer Anschluss des Stromanschlusses kann zu einem elektrischen Schock führen. Falls Sie Zweifel an der Anschluss- und Erdungsmöglichkeit für den Sessel haben, lassen Sie dies von einem Elektrofachmann prüfen. Modifizieren Sie den Stecker nicht, falls er nicht in Ihre Steckdose passt. Lassen Sie auch dies von einem Elektrofachmann prüfen.

WARNUNG

Der Sessel ist mit einem Hitzeschutz ausgestattet. Dies ist ein zusätzliches Sicherheitsmerkmal, das Sie und den Sessel vor Überhitzung schützen soll. Falls der Sessel auf einmal aufhört zu arbeiten, und der Hitzeschutz (Notaus) aktiviert ist, schalten Sie den Sessel an dem Hauptschalter an der Rückseite ab, und lassen ihn für mindestens 30 Minuten ruhen. Falls Sie den Sessel nicht abschalten, könnte er unerwartet wieder starten, sobald er abgekühlt ist.

Wichtige Sicherheitshinweise

Lesen Sie alle Hinweise vor Benutzung des AT 650 sorgfältig durch.

WARNUNG:

Halten Sie Ihre Hände oder Finger etc. nicht in die Nähe des Massagemechanismus oder den Rollen während der AT-650 in Betrieb ist. Es könnte während dem Betrieb ggf. zu Quetschungen führen.

Falls das Stromkabel beschädigt ist, muss es von einem fachkundigen Techniker ausgetauscht werden, um ernsthafte Verletzungen zu vermeiden. Kontaktieren Sie in diesem Fall Ihren Händler.

Das Gerät ist nicht geeignet für Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten, oder wenig Erfahrung im Umgang mit einem Massagesessel. Diese Personen sollten den Massagesessel nur unter Aufsicht und nach Instruktion durch eine für Sie verantwortliche Person benutzen.

Kinder sollten im richtigen Umgang mit dem Sessel unterrichtet werden, damit sie mit dem Massagesessel nicht spielen.

GEFAHRENHINWEIS

Um die Gefahr eines elektrischen Schocks zu vermeiden, ziehen Sie immer den Stecker, bevor Sie den Sessel reinigen. Fassen Sie nicht nach elektrischen Bauteilen, die in Kontakt mit Wasser kamen. Ziehen Sie in diesem Fall sofort den Stecker aus der Steckdose.

WARNUNG

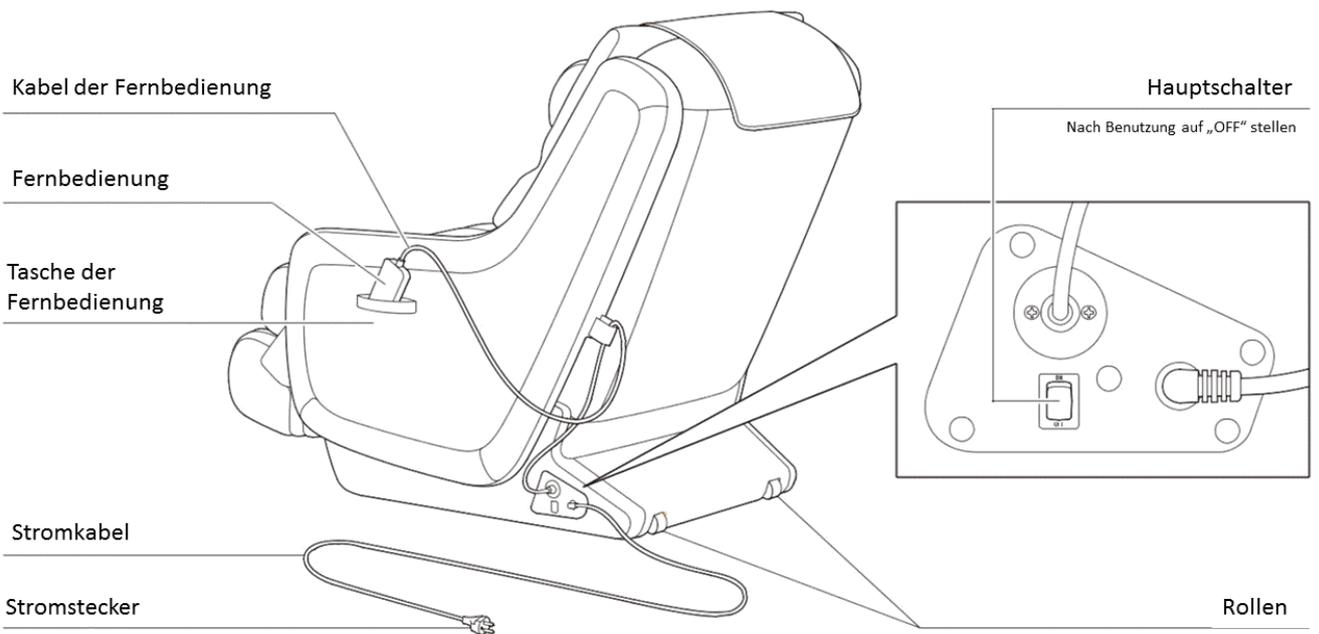
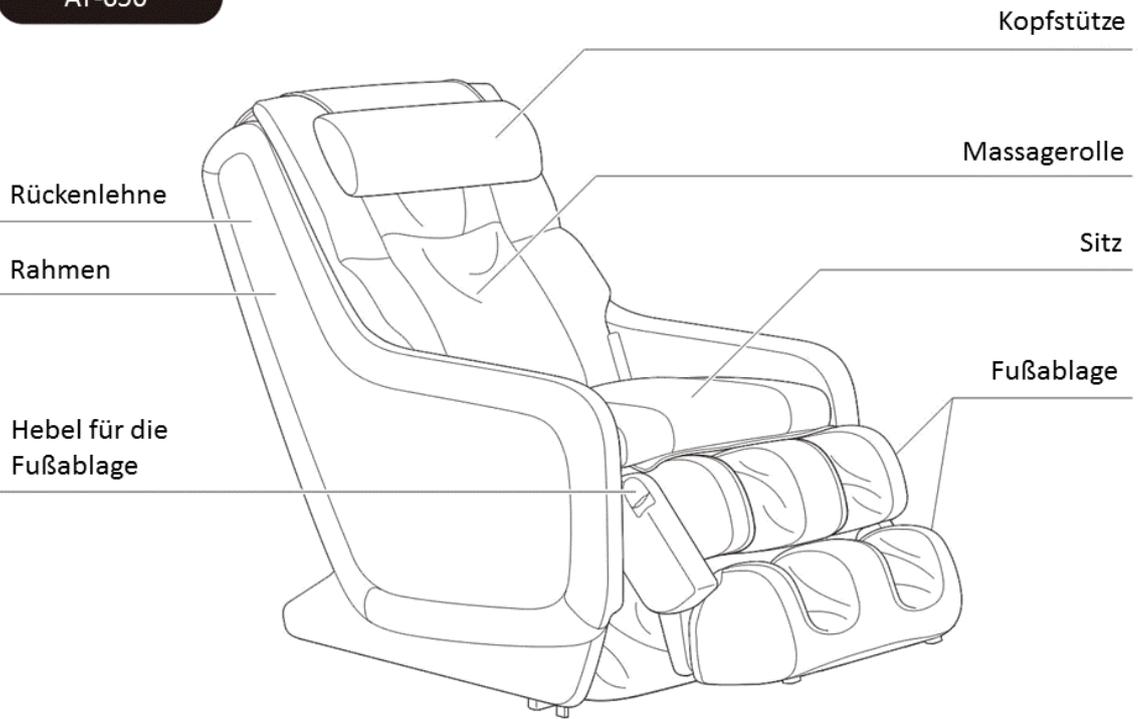
Um die Gefahr von Bränden, Feuer, Elektroschocks, oder Verletzungen zu vermeiden, sollte das Gerät niemals

unbeaufsichtigt sein, wenn es an den Strom angeschlossen ist. Ziehen Sie den Stecker des Geräts, wenn es nicht in Benutzung ist, oder bevor sie Teile an- und abbauen, Benutzen Sie das Gerät nicht mit einer Decke, oder einem Kissen. Außergewöhnliche Wärmeentwicklung kann zu Feuer, Elektroschocks oder anderen ernsthaften Verletzungen führen. Strikte Beaufsichtigung ist nötig, wenn das Gerät (in der Nähe) von Kindern, Verletzten, oder behinderten Personen genutzt wird. Benutzen Sie das Gerät nur für die Zwecke, die auch in diesem Handbuch aufgeführt sind. Vermeiden Sie eine unsachgemäße Nutzung. Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn ein Kabel oder der Stecker beschädigt sind, oder nicht sachgemäß funktionieren. In diesem Falle wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst. Halten Sie das Kabel fern von heißen Oberflächen. Vermeiden Sie eine Benutzung, wenn die Luftschlitze des Gerätes nicht frei sind. Nicht außerhalb geschlossener Räume verwenden. Nicht verwenden, wenn Aerosole (Sprays) versprüht wurden, oder der Sauerstoffgehalt der Luft verändert wurde. Beim Abstecken der Stromverbindung ist zu beachten, dass vorher alle Massageprogramme beendet wurden und der Sessel auf „OFF“ steht. Massieren sie sich nicht im Bauchbereich, falls sie Bauchschmerzen haben, oder schwanger sind. Massieren Sie keine Körperbereiche, die geschwollen, verbrannt oder erkrankt sind, ohne vorherige Absprache mit einem Arzt. Nicht verwenden bei unergründlichen Schmerzen aller Art. Den Sessel nicht auf feuchtem Boden, Schläuchen oder Rohren verwenden. Nur mit einer geerdeten, abgesicherten Steckdose verbinden! Bei unnormalen Geräuschen, die Massage einstellen und das Gerät abschalten. Das Gerät ist für den privaten Hausgebrauch konstruiert. Bei unsachgemäßer, gewerblicher Nutzung kann dies Einfluss auf Garantieleistungen haben.

Beachten Sie diese Anweisungen

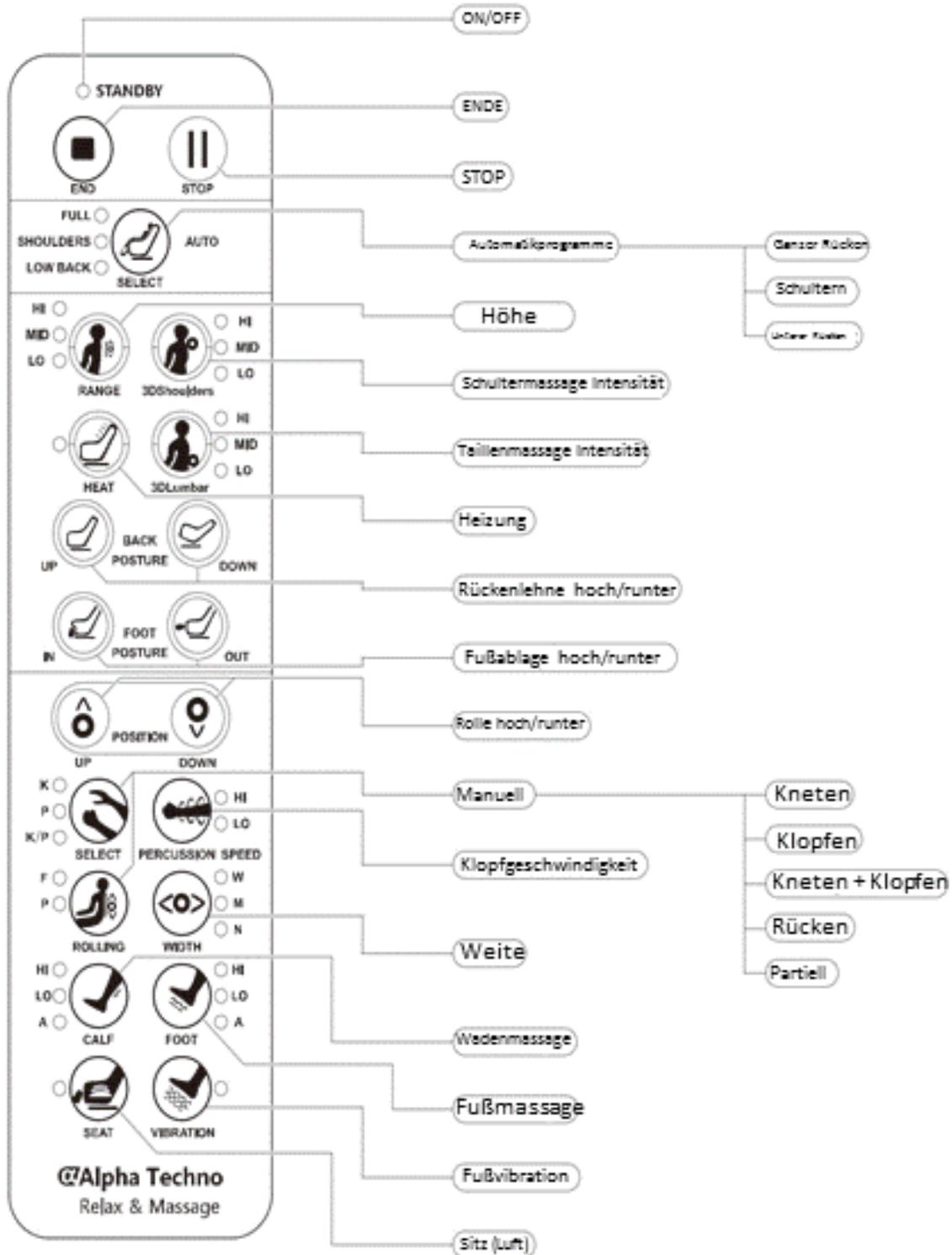
Beschreibung und Funktion der Bauteile

AT-650



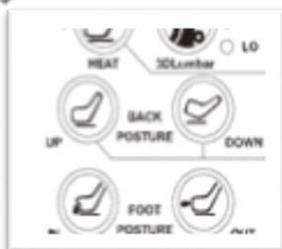
Beschreibung und Funktion der Bauteile

Fernbedienung



Vor dem Start

Massagesessel einrichten



1. Verbinden Sie den Stromstecker mit der Steckdose. Prüfen Sie Stromkabel, Stecker und Fernbedienung (inkl. Kabel) auf Schäden
2. Schalten Sie den Hauptschalter auf „ON“

- Drücken Sie  auf der Fernbedienung, um die Rückenlehne aufrecht zu stellen

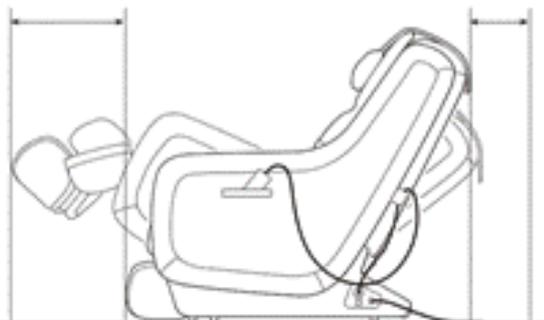
- Befestigen Sie das Kopfkissen
- Verstauen Sie die Fernbedienung in der Tasche

Wenn die Rückenlehne und die Fußablage

- ausgestreckt sind, sorgen Sie dafür, dass davor und dahinter genügend Platz ist (siehe Abbildung links unten).
- Legen Sie einen Teppich o.Ä. unter den Sessel, um Schäden auf dem Boden zu vermeiden.
- Vermeiden Sie eine lange Standzeit unter direkter Sonneneinstrahlung, Hitze oder offener Flamme. Dies kann zu Schäden am Sessel führen.
- Wenn Sie den Sessel auf den Rollen schieben möchten, ziehen Sie die Rückenlehne nach unten bis der Sessel leicht kippt. Nun können Sie den Sessel schieben.

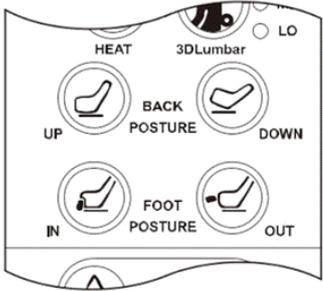
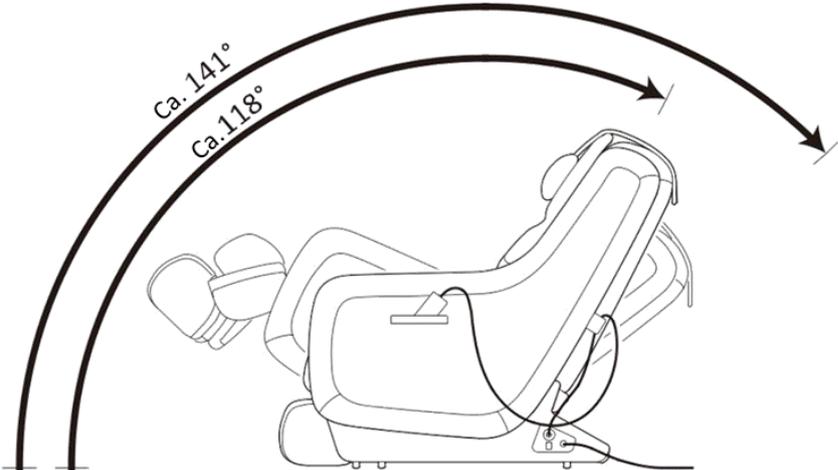
min. 60 cm

min. 30 cm



FUßABLAGE UND RÜCKENLEHNE

Die Fußablage verstellt sich zusammen mit der Rückenlehne, sie kann auch einzeln gesteuert werden. Der Sessel kann sich zwischen ca.118° und ca.141° zum Boden verstellen.

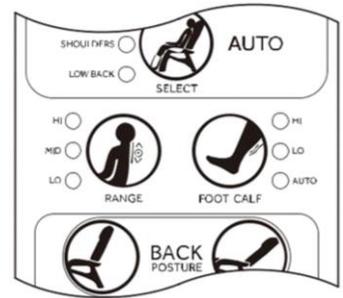


SCHULTERPOSITION EINSTELLEN

1. Setzen Sie sich auf den Sessel und lehnen Sie sich gegen die Rückenlehne.
2. Drücken Sie  um die Weite der Massagerollen in 5 Stufen zu verändern.

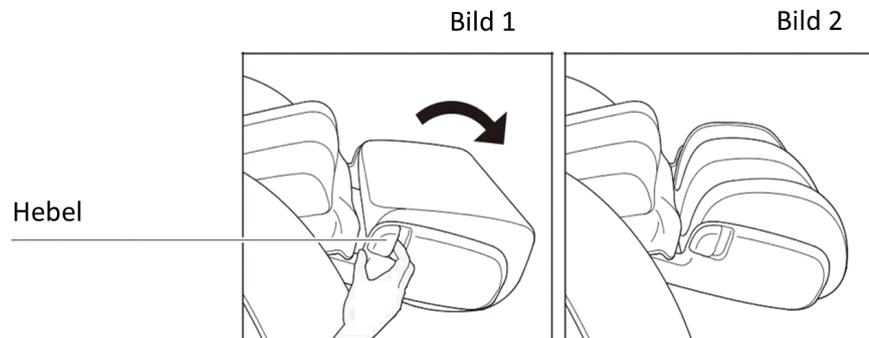
Sobald das Automatikprogramm aktiviert ist, nehmen Sie den Sensor und der Sessel wird Ihre Schulter von selbst ausmessen. Solange die LED blinkt, misst der Sessel. Achten Sie darauf, dass auch Ihr Kopf bei der Vermessung auf dem Kopfkissen liegt.

3. Passen Sie Ihre Körperposition ggf. an, wenn die Massagerollen nicht in der optimalen Position sind.

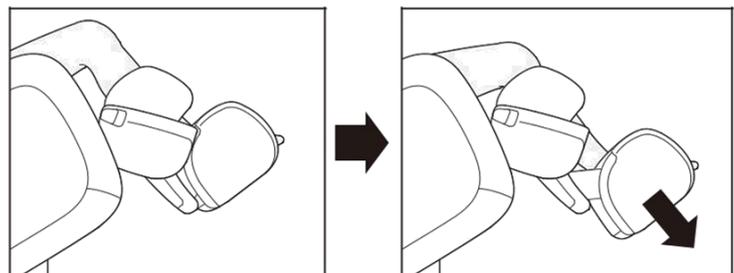


FUßABLAGE EINSTELLEN

Ziehen Sie den Hebel an der Seite der Fußablage, um zwischen Ottoman (Bild 1) und Fußablage (Bild 2) zu wechseln. Die Fußablage ist keine Sitzgelegenheit, dies kann zu Beschädigungen führen!



Die Fußablage kann zusätzlich noch um ca. 12 cm verlängert werden. Drücken Sie dazu in der Liegeposition mit Ihren Füßen gegen den Ottoman, bis Sie die optimale Position gefunden haben.



AUTOMATIKPROGRAMME

1. Es gibt 3 spezialisierte Automatikprogramme, die auf der Fernbedienung ausgewählt werden können. (Ganzer Rücken, Schultern, Unterer Rücken)
2. Um während der Massage zu stoppen, drücken Sie die STOP-Taste  auf der Fernbedienung. Dies wird die Massage beenden und Sie in die Ausgangsstellung bringen.

MANUELLES PROGRAMM

1. Drücken, Sie den SELECT-Knopf, können Sie auswählen zwischen den Programmen K, P, K/P und Stop.

K = Kneten, P= Klopfen, K/P= Kneten + Klopfen

Drücken Sie den ROLLING-Knopf, wird die LED je nach Wahl bei F oder P leuchten.

F= Ganzkörper, P= Partiiell

Sie können alle Programme frei kombinieren.

- Drücken Sie „3DShoulders“, um die Intensität der Massage anzupassen. Drücken Sie „Height“, um die optimale Höhe zu finden. Es gibt die Voreinstellungen „Oben“, „Mitte“, „Unten“.
- Drücken Sie  , um die Position des Knetarmes zu verändern.

Drücken Sie  konstant, wird der Knetarm so weit wie möglich nach oben fahren und dort bleiben.

Drücken Sie  konstant, wird der Knetarm so weit wie möglich nach unten fahren und dort bleiben.

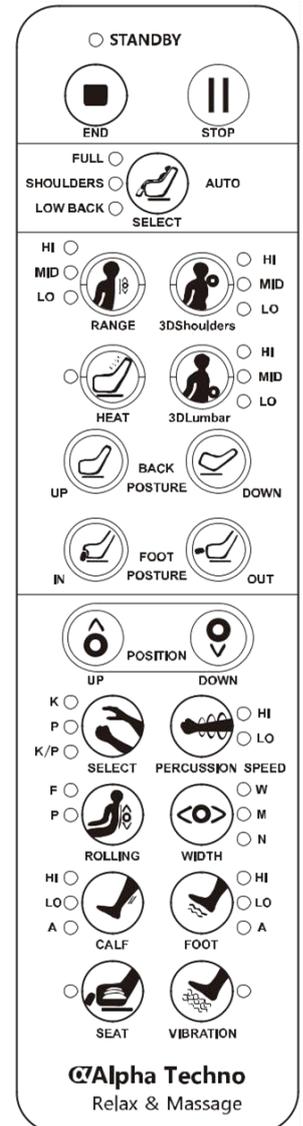
- Einstellung zur Geschwindigkeit des Klopfens

Wählen Sie an dem Select-Knopf einen Modus mit Klopfen (P, K/P) aus. Danach drücken sie , um die Klopfgeschwindigkeit einzustellen.

- Drücken Sie „Select“ oder „Rolling“, um die gewünschte Massage zu erhalten.

Drücken Sie , um die Weite einzustellen. Es gibt drei vorprogrammierte Stellungen (W, M und N) für Weit, Mittel und Nah.

2. Drücken Sie „foot“, „calf“, „vibration“ um eine Massage für den Fuß- und Wadenbereich zu erhalten. Mit „heat“ können Sie optional noch die Heizung dazuschalten.
3. Um während der Massage zu stoppen, drücken Sie die STOP-Taste  auf der Fernbedienung. Dies wird die Massage beenden und Sie in die Ausgangsstellung bringen.

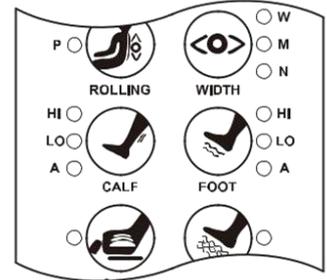


FUß-UND WADENMASSAGE

Drücken Sie den Knopf für die Fuß- und Wadenmassage,  um sie zu aktivieren.

Durch mehrmaliges Drücken, können Sie zwischen „Stark“, „Sanft“ und „Automatik“ wählen. Dies ist anhand der roten, jeweils leuchtenden LED ablesbar. Nach ca. 15 Minuten Inaktivität wird sich das Gerät von alleine abschalten.

- Begeben Sie sich in die Liegeposition, um die Massage für den Fuß und die Waden zu verbessern.
- Ein Tuch etc. kann verwendet werden, um die Stärke der Knetmassage in den Waden zu regulieren.



ABSCHALTAUTOMATIK

Der Massagesessel wird sich nach ca. 15 Minuten Inaktivität aus Sicherheits- und Gesundheitsgründen von alleine abschalten. Die LED „Power“ oben links auf der Fernbedienung wird schwächer werden und die Fernbedienung wird sich nach ca. 4 Minuten Inaktivität abschalten.

NACH GEBRAUCH

1. Drücken Sie den STOP-Knopf , um die Massage zu beenden.
2. Bringen Sie die Rückenlehne in eine möglichst aufrechte Position und fahren Sie auch die Fußablage komplett ein.
3. Schalten Sie den Hauptschalter auf „OFF“
4. Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose

WÄHREND DEM GEBRAUCH

Beachten Sie folgende Punkte bei jedem Gebrauch mit dem Sessel:

- Benutzen Sie ihn nicht, wenn Sie verschwitzt, frisch geduscht oder anderweitig nass sind.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Haarspray und anderen Kosmetikprodukten (insb. Gel, Cremes, Lotion), diese können das Material spröde machen und das Gerät beschädigen.

PRODUKTPFLEGE

- Entfernen Sie Staub und Schmutz nach Benutzung
- Reinigen Sie den Sessel regelmäßig und halten Sie ihn frei von Feuchtigkeit

- Benutzen Sie den Sessel für eine lange Zeit nicht, überdecken Sie ihn mit einem Tuch, das ihn vor Staub schützen soll und ziehen Sie stets nach Nutzung den Netzstecker.

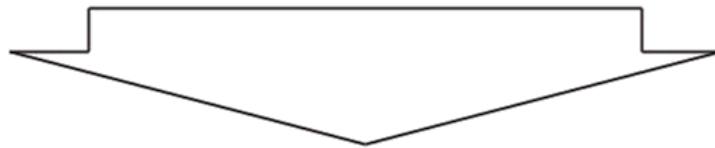
Reinigen

- Stellen Sie vor der Reinigung sicher, dass der Hauptschalter auf „OFF“ steht und der Stecker gezogen ist.
- Benutzen Sie ein trockenes, sauberes Mikrofaser Tuch, um den Sessel zu reinigen.
- Zum Reinigen der Fernbedienung benutzen Sie ausschließlich ein trockenes, sauberes Tuch. Bringen Sie die Fernbedienung keinesfalls in Kontakt mit Feuchtigkeit, dies kann zu Fehlfunktionen führen!

FEHLERBEHEBUNG

Problem	Fehlersuche
<ul style="list-style-type: none"> • Reibungsgeräusche aus Polster, Rahmen und Technik • Motorgeräusche während der Massage • Geräusche bei Luftdruckmassage • Verzögerung bei dem Einstellen der Liegeposition 	Dies ist keine Fehlfunktion. Diese Geräusche sind normal für den Massagesessel, ausgelöst durch die mechanische Beschaffenheit und nicht vermeidbar.
Die Knetfunktion funktioniert nicht mehr	Ist der Sessel überlastet? Bitte lesen Sie sich die Sicherheitshinweise erneut durch.
Die Heizung wird nicht sofort nach Einschalten warm	Die Heizung benötigt etwas Zeit nach dem Aktivieren. Dies ist keine Fehlfunktion und bauartbedingt nicht vermeidbar.
Die Heizung wird nicht sofort nach Abschalten kälter	Die Heizung benötigt etwas Zeit nach dem Abschalten. Dies ist keine Fehlfunktion und bauartbedingt nicht vermeidbar
Keine Massagefunktion	<ul style="list-style-type: none"> • Prüfen Sie die Stromverbindung und eine sichere, feste Verbindung an die Steckdose • Prüfen Sie den Stromstecker auf Defekte • Stellen Sie sicher, dass der Hauptschalter auf „ON“ steht. • Prüfen Sie, ob der Timer abgelaufen ist. • Starten Sie das Gerät neu.

Problem	Handlung
Die Fernbedienung funktioniert nicht und die LED „Power“ blinkt	Ziehen Sie den Stromstecker und verbinden Sie ihn erneut mit der Steckdose.
Die Massage hat nach anhaltender Verwendung aufgehört.	Der Sicherheitsmechanismus am Motor wurde aktiviert. Lassen Sie den Sessel für ca. 1 Stunde ruhen und prüfen Sie ihn dann ggf. erneut auf Funktion. Ziehen Sie den Stromstecker und verbinden Sie ihn erneut mit der Steckdose.



Falls der Sessel nach der Fehlerbehebung immer noch nicht funktioniert, kontaktieren Sie unseren Kundenservice.

Über den Sicherheitsmechanismus

Der Sicherheitsmechanismus wird bei Überlastung aktiviert. Falls der Sessel kurzzeitig überlastet wurde, schalten sie am Hauptschalter auf „OFF“ und nach einigen Minuten wieder auf „ON“. Wenn Sie über 130kg wiegen, drücken Sie sich nicht mit ganzer Kraft gegen die Rückenlehne. Dies könnte den Sicherheitsmechanismus auslösen.

RECYCLING

Gerne sind wir ihnen behilflich bei der kostenfreien Entsorgung ihres Altgeräts. Rufen Sie uns kostenfrei an, oder schreiben Sie uns eine E-Mail.

ALPHA TECHNO GmbH

Ernst-Bauer-Str. 1

97941 Tauberbischofsheim

Tel 09341/9285-0

Fax 09341/9285-28

E-Mail: info@alpha-techno.com

Germany

DATENBLATT

Modell	AT-650
Betriebsspannung	AC 230V/50Hz
Stromverbrauch	Ca. 240W
Automatischer Timer	15 Minuten
Geschwindigkeit <i>Kneten</i>	Ca. 31rpm
Geschwindigkeit <i>Klopfen</i>	Ca. 442-548 rpm
Schulterposition verstellbar	5 Stufen
Schulterposition Abstände (in 5 Stufen)	17,5cm
Dauer der Rollenbewegung (einfach)	Ca. 77 Sekunden
Geschwindigkeit der Rollen	Ca. 1,33 cm/s
Distanz der Rollenbewegung	Ca. 75 cm
Geschwindigkeit der Wadenmassage	Max.: 15 rpm Min.: 8 rpm
Vibrationsgeschwindigkeit	Ca. 2187 rpm
Winkelweite der Rückenlehne	Ca. 118° - 141°
Maße (aufrecht) L x B x H	
Fußteil ausgefahren	1560*700*1070 [mm]
Fußteil eingefahren	1230*700*1070 [mm]
Maße (liegend) L x B x H	
Fußteil ausgefahren	1700*700*760 [mm]
Fußteil eingefahren	1420*700*760 [mm]
Gewicht	Ca. 78kg

Bei Rückfragen - bitte stets unter Vorlage der Rechnung bzw. Rechnungsnummer und Kaufdatum, Kaufort:

ALPHA TECHNO GmbH

Ernst-Bauer-Str. 1

97941 Tauberbischofsheim

Tel 09341/9285-0

Fax 09341/9285-28

E-Mail: info@alpha-techno.com

Germany

 **Alpha Techno GmbH**
geprüfte, professionelle Massagesessel